

1919-11-04

AFSENDER

Axel Salto

MODTAGER

Poul Uttenreitter

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Generel kommentar:

P.& P. er et bogbinderne Petersen & Petersen, der stod for indbindingen af II. årgang. Bogbindet var tegnet af Salto.

Afsendersted:

Frederiksberg

Modtagersted:

Kerteminde

Omtalte personer:

Emil Bønnelycke

Chr. Cato

Otto Gelsted

Peter Hansen

Johannes Larsen

Vilhelm Lundstrøm

Fritz Syberg

Poul Uttenreitter

Arkivplacering:

Det Kongelige Bibliotek NKS 4722, 4

DOKUMENTINDHOLD

Axel Salto takker Poul Uttenreitter for brevet, der var opmuntrende. Salto tager imod Uttenreiters tilbud om grafiske bidrag til bladet, herunder raderinger af Johannes Larsen og træsnit af Peter Hansen. Der arbejdes stadig på at få bedre tilbud på trykningen af Klingen, alternativt må udstyret reduceres.

TRANSSKRPTION

I

[på hovedet påskrift med blyant af Uttenreitter]:

50.000

4 - 11 - 1919

Kære Poul

Vi har lige modtaget dit indholdsrige Brev der kom i det psykologisk rigtige Øjeblik. Lundstrøm, som i lang Tid har gaaet herude og raderet, havde lavet en Radering til 'Klingen' som han i sidste Øjeblik kasserede og ikke vil have i. Dine Tilbud kommer saaledes tilpas; vi har jo saa grafisk Stof liggende til nogle Numre. Lad os endelig faa de to Raderinger af Johannes Larsen og Træsnittene af Peter Hansen. Dennes "Pigehovede" fra Faaborgkatalogen kender jeg, det er et smukt Træsnit. Naar P.H. i alt kun har lavet de tre Arbejder kan vi jo godt offentliggøre hele hans grafiske Værk især hvis det vilde glæde ham.

Din anden Vignet (Frugten) er efter min Mening den bedste af de to. Ornamentet er noget tørt. Frugten er nok din bedste Vignet. Den er helt udmærket og vil klæde Bladet fortrinlig.

Det kvikkede os svært op, dine gode Nyheder, vi er vant til de ondsksfulde Bemærkninger i Bladene. Meget passende faar vi saa dit Brev idag paa Ottos Fødselsdag som den rigtige Stimulans.

Venlig Hilsen

Din hengivne Axel Salto

II

[påskrift med blyant]:

4/11 19

I dag har jeg faaet en Del Sager fra Haanden ang. Klingen. Cato's Tilbud til Kl.'s ^{3die} Aarg. var for højt. Vi maa nok reducere Bladets Udstyr noget hvis vi overhovedet vil føre det igennem, indskrænke os til 1 grafisk Bidrag i hvert Nr. ellers Fotografier. Vi tager nu Tilbud fra forskellige Trykkerier for at kontrollere Cato og fremkalde et rimeligere Forslag. Jeg har i Dag hentet den indbundne 2^{nde} Aarg. hos P.&P. Det er en pragtfuld Bog. Du

skal faa den snarest (jeg har ikke sendt dig det Mongolerhoved da jeg hele Tiden har tænkt Otto skulde tage det med til dig. Hvis han ikke snart kommer afsted maa jeg se at sende det; jeg er noget bange for dets Skæbne i Postvæsnets Hænder. Vil du foretrække at tage det med selv næste Gang du kommer herover?) Bønnelycke skriver en af Dagene en Kronik i Politiken om Kl. Sybergs Træsnit sendes over nu til ham fra Cato. vil du Jeg sender ham ogsaa et Brev og takker i Klingens Navn. Vi maa endelig have de Raderinger af Joh. Larsen. Sender du os dem? Forresten har vi tænkt at tage Peter Hansen først i. I Dag to Bestillinger paa Alf Larsenbogen af Gyldendal Sortiment som nu vil hjælpe os med at sælge Bogen. Paa Mandag afholder vi et Redaktionsmøde her hos mig for at tale om 1 Nr. i 3^{die} Aarg. Vi har allerede en Del Stof til det. Kan du ikke svippe herover? Du kan saa se Efteraarsuds. samtidig. -

Her ringer jeg op til dig. -

Efteraarsuds. har jeg endnu ikke set. Den er vistnok ikke god. De fleste Kunstnere (jeg selv indbefattet) sender
(vend)

deres Ting til Stockholmerudstillingen i Stedet for.

Alt staar ellers vel til her, Kone og Børn. Du kan foruden de andre Ting ogsaa faa det nye Klingen brevpapir hvis du kommer. Ellers gaar det med Posten.

Nu haaber vi jo at se dig.

Venlig Hilsen til jer begge

Din hengivne Axel Salto

[tilføjet med blyant af Uttenreitter]:

Oplg 750

Abonn 350

OMTALTE VÆRKER



Klingen III, 6-7, s. 11

I

000.09

4-11-1919

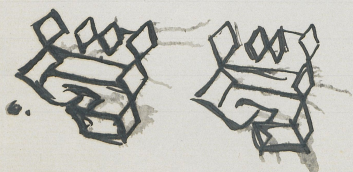
Kære Poul

Vi har lige modtaget dit indholdsrige Brev der
kom i det psykologisk rigtige Øjeblik. Simulation, som
i lang Tid har været berømt og rodet, har været en Raderer
til Kluge. Som han i sidste Øjeblik kasseret og ikke vil have
i. Din Tilbud kommer endelig tilpas i har jo som grafisk Skaf
lignende til nogle Næmre. Lad os endelig jage de to Raderinger af
Johannes Larsen og Torsomitten af Peter Hansen. Blevs „Rigshoved
for Taalby kataloger kendes jo, det er et smukt Torsnit. Naar
P.H. ialt kun har lavet de to Arbejder kan vi jo godt offent
lignende selv kan grafiske Værk især hvis det vilde glæde ham.
Den anden Vignette (Frugten) er efter min Mening den bedste af de
to. Ornamentet er noget tørt. Frugten er nok den bedste Vignette. Den
er held indusket og vil bløde Bladet fortrækeligt.

Det kvikhed og svagt og, den gode Nøjhed, vi er vant
til de undekalsjæld Bemærkninger i Bladene. Måske
passende for vi som dit Brev ideer som Olles Fødselsdag
som den rigtige Stimulus.

Venlig Hilsen

Den hengivne Axel Falck



4/11/19

I dag har jeg faaet en del Sager fra Haanden ang. Klingens.
 Cato's Tilbud til Kl.'s 3^{de} Aarg. var for højt. Vi maa nok
 reducere Bladets Udgifter noget hvis vi overhovedet vil for det
 igennem, indskrænke os til 1 grafisk Billed i hvert Nr. eller
 Fotografier. Vi tager nu Tilbud fra forskellige Trykkerier for
 at kontrollere Cato og fremsætte et rimeligt Forslag. Jeg
 har i dag hørt den udbundne 2^{de} Aarg. hos P. & P. Det
 er en pragtfuld Bog. Vi skal ogsaa se den snarest (jeg har
 ikke sendt dig det Mongoliske da jeg hele Tiden har tænkt
 Otto skulde tage det med til dig. Hvis han ikke snart
 kommer afsted maa jeg se at sende det; jeg er noget længe
 for det Skæbnen i Post værnets Haender. Vil du foretrække at
 tage det med selv næste Gang du kommer herover?) Birnkehøj
 skriver en af Oagren en Krønike i Politiken om Kl. Lybærge
 Troasnit sendes over nu til ham fra Cato. ~~De~~ Jeg sender
 ham ogsaa et Brev og takker i Klingens Navn. Vi maa
 endelig have de Raderinger af Joh. Lassen. Sendes de os dem?
 Forresten har vi tænkt at tage Peter Hansen først i. I dag
 to Bestillinger paa Alf Lassenbozen af Gyldendal Portierent som
 nu vil hjælpe os med at sælge Brozen. Paa Mandag
 afholder vi et Redaktionsmøde her hos mig for at tale om Nr.
 i 3^{de} Aarg. Vi har allerede en del Stof til det. Kan du ikke
 svigge herover? Du kan saa se Efteraarsuds. samtidig. —
 De siger jeg og til dig. —

Efteraarsuds. har jeg endnu ikke set. Den er vistnok
 ikke god. De fleste Kuntener (jeg selv medbegrættet) sendes

vmd

deres Ting til Stockholm-udstillingen i Stedet for.

Alt staaer ellers vel til hoi, Høne og Børn. Der kan
foruden de andre Ting ogsaa sees det nye Klunyen brevepapir
hvis den kommer. Ellers gaar det med Rosten.

Nu haaber vi jo at se dig.

Vælgst Hilsen til jer begge

Der hengivne

July 250
København
Aborn 350